

I DON'T TELL MAMA!

(NO HO DIGUIS A LA MAMA)

MÚSICA DE JOHN KANDER I LLETRA DE FRED EBB

ADAPTACIONS DE LES LLETRES EN CATALÀ: CRISTINA CASTELLNOU
I ESPELTA

Mama, creu que visc en un lloc tancada

un convent de clausura

molt a prop de Calais.

Mama, ni tals sols s'imagina

que treballa en aquest antro

amb calcetes de setí.

Per això, si vosaltres veieu la mama

li dieu que sóc molt pura

simple obrera en un cafè.

Res més, no expliqueu-li, res més

no expliqueu-li res més a la mama

no hi ha cap raó.

No comentis i no obris gens la boca

que no veus que serà molt pitjor.

Les promeses, jo no les he complides

I si m'agafa, pot ser cruel, quines ferides!

Per això, vés amb compte, silenci, no molestis,

tot i que no estic fora de la llei,

parleu amb el papa

perquè ell sap del tema

i ve pel cabaret, aquesta és la clau.

No expliqueu-li-ho, si us plau!

Mama, creu que estic per Europa

amb amigues del col·legi

i un vellet professor.

Hola,

ni tan sols s'imagina,

que jo les deixi a Atenes

I el vellet és un amor.

Per això, si vosaltres veieu la mama

no trenqueu la fantasia

que no mori, ah, de dolor!

Res més, no expliqueu-li, res més

no expliqueu res més a la mama

no hi ha cap raó.

no comentis i no obris gens la boca

que no veus que serà molt pitjor.

No m'emboliqueu més jo us ho prego!

Només cal fingir, a veure si dóna el
"pego"

I encara que no em creguin, sóc jo molt
sincera,

us diré que casta i pura sóc!

Parleu amb l'oncle que tot va bé

Amb les noies sexis pren un café

no expliqueu-ho a mama

parleu amb la iaia, ella és total

fou corista de la principal

no expliqueu-ho a mama.

Amb el germà gran no us en refieu,

és un capullo mare de déu!

Però no, expliqueu-li res més,

no expliqueu-li res més,

no expliqueu-ho a mama.